

65 YEARS

# IMAR

IMAR.ES

SMART PACKAGING SOLUTIONS



# About IMAR



Desde 1957 ofreciendo soluciones de envasado a su medida.

Nos dedicamos exclusivamente al diseño y fabricación de líneas envasadoras automáticas.

Ayudados en la experiencia para continuar a la vanguardia, nuestro potente equipo de I+D+i trabaja de manera constante para desarrollar soluciones innovadoras que permitan responder con agilidad y eficacia a las necesidades que nuestros clientes nos plantean.

Más de 3.000 referencias, y presencia en más de 50 países, exige disponer de un servicio postventa personalizado, ágil y eficiente.

Since 1957 supplying Flexible Packaging Solutions to suit your Needs.

We are dedicated exclusively to the design and manufacture of automatic packaging equipment.

Innovation supported by experience to remain at the Forefront, our powerful R&D+i team, composed by a skilled and enthusiastic team of engineers work relentless to develop innovative solutions capable to respond quickly and effectively to the demands that our Customers present to us.

More than 3,000 references, and presence in over 50 countries, entails providing a personalized, agile and efficient customer service.



Proposant depuis 1957 des solutions d'ensachage sur mesure.

Nous nous dédions exclusivement à la conception et la fabrication de lignes d'ensachage automatiques.

Se basant sur l'expérience pour continuer à la pointe, une puissante équipe R&D travaille constamment pour développer des solutions innovantes qui puissent répondre de manière souple et efficace aux besoins de nos clients.

Plus de 3'000 références et une présence dans plus de 50 pays exige de disposer d'un service après-vente personnalisé, alerte et efficient.



Sistema de Gestión  
ISO 9001:2008  
ISO 14001:2004  
ISO 50001:2011  
[www.tuv.com](http://www.tuv.com)





# To Our Customers



## Our Objective - Customer Care

Disponemos de diferentes planes de servicio para atender a los clientes tanto de forma presencial como de forma remota (Estándar, Deltabox y TotalCare). Estos planes se ajustan a las diferentes necesidades y representan nuestro compromiso en conseguir la satisfacción del cliente.

We have different service plans to serve customers both on-site and remotely (Standard, Deltabox and TotalCare). These plans are tailored to different needs and represent our commitment to customer satisfaction.

Nous disposons de différents plans de service pour répondre aux besoins de nos clients, qu'ils soient sur site ou à distance (Standard, Deltabox et TotalCare). Ces plans sont adaptés aux différents besoins et représentent notre engagement à satisfaire nos clients.



## Our Philosophy - Industry 4.0

Todos los departamentos de la compañía trabajan coordinados para conseguir que nuestros productos estén completamente inmersos en la filosofía de la industria 4.0.

All of the company's departments work in coordination to ensure that our products are fully immersed in the Industry 4.0 philosophy.

Tous les départements de l'entreprise travaillent en coordination pour que nos produits s'imprègnent pleinement de la philosophie de l'industrie 4.0.

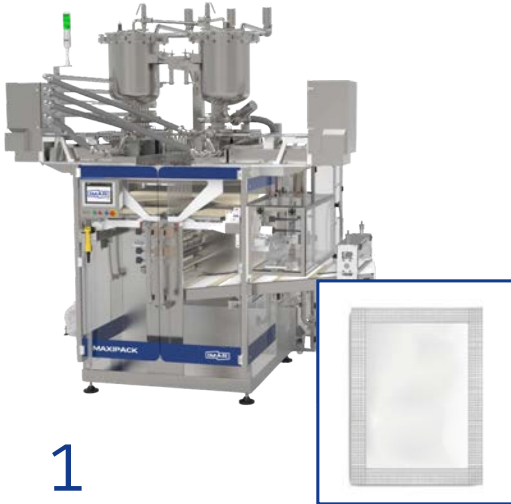


## Our Applications

SECTORES / SECTORS / DOMAINES				
ALIMENTACIÓN FOOD ALIMENTAIRE	FARMACÉUTICO PHARMA PHARMACEUTIQUE	ECOBIO ECOBIO ECOBIO	QUÍMICO CHEMICALS CHIMIQUES	COSMÉTICO COSMETICS COSMÉTIQUES

TODO TIPO DE PRODUCTOS / ANY KIND OF PRODUCTS / TOUS TYPES DE PRODUITS				
GRANULADOS GRANULES GRANULÉS	POLVOS FINE POWDERS POUDRES	LÍQUIDOS LIQUIDS LIQUIDES	LÍQUIDOS VISCOSOS VISCIOUS LIQUIDS PÂTEUX	ESPECÍFICOS SPECIAL APPLICATIONS SPÉCIAUX

# Our Packaging



1

VERTICAL 4-SIDE SEAL  
VERTICALES DE 4  
SOLDADURAS  
VERTICALES DE 4  
SOUDURES



2

VERTICAL 3-SIDE SEAL - STICK PACK  
VERTICALES DE 3  
SOLDADURAS STICK PACK  
VERTICALES DE 3  
SOUDURES STICK PACK



3

HORIZONTAL  
HORIZONTALES  
HORIZONTALES



4

FILLING MACHINES  
LLENADO DE ENVASES  
MACHINES DE REEMPLISSAGE



# Solutions



5

CARTONERS  
ESTUCHADORAS  
ENCARTONERS



6

LÍNEAS COMPLETAS / FINALES DE LÍNEA  
COMPLETE LINES / END OF LINES  
LIGNES COMPLÈTES / FIN DE LIGNES



# 1 MÁQUINAS VERTICALES DE 4 SOLDADURAS VERTICAL MACHINES, 4-SIDE SEAL MACHINES VERTICALES DE 4 SOUDURES

## SACHET

El formato de sobre plano de cuatro soldaduras es, posiblemente, el más tradicional y aún el más utilizado para presentaciones monodosis. De 2 a 20 pistas y hasta 160 sobres por minuto y pista.

4-Side Sealed Sachets are probably the most traditional, and still, the most widely used format for monodose presentations. From 2 and up to 20 lanes. Up to 160 sachets per minute per lane

Le format de sachet plat soudé sur 4 côtés est sûrement le plus traditionnel et celui qui est encore le plus utilisé pour les présentations en monodose. De 2 à 20 pistes et jusqu'à 160 sachets par minute et par piste



## MAXIPACK

Es el equipo de mayor capacidad de nuestro catálogo y ha sido diseñado con el objetivo de satisfacer las necesidades de producción más elevadas.

The highest output capacity within our catalog of machines intended to produce sachets. It has been designed with the target of satisfying the most demanding production needs.

C'est l'équipement de plus grande capacité de notre catalogue et a été conçu dans le but de satisfaire les besoins de production les plus élevés.

### PRESENTACIONES

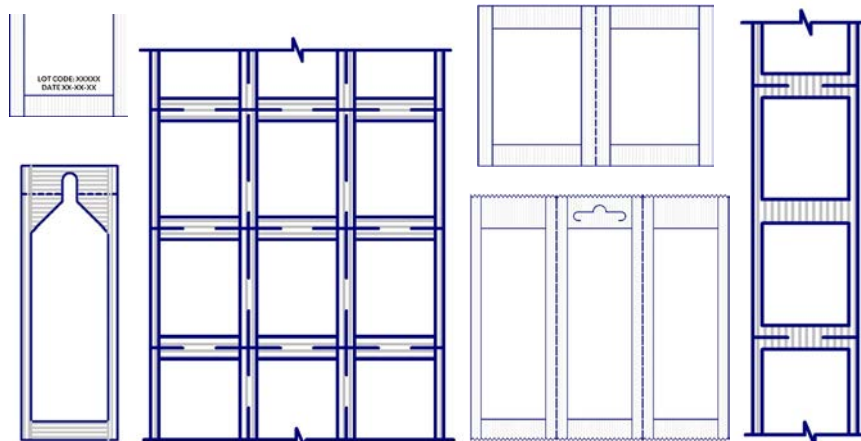
Sobres sencillo, dúos, ristras, mantas.

### AVAILABLE PRESENTATIONS

Single sachets, dual sachets, strips of sachets, connected sachets with perforation in vertical and horizontal seals.

### FORMATS DISPONIBLES

Sachet simple, duos, chapelets, tapis de sachets avec prédécoupe.







## VARIPACK

Rendimiento y versatilidad. Concebida para adaptarse a todas las necesidades y ofrecer las máximas posibilidades.

Performance and versatility. The VARIPACK model is positioned in our catalogue as the ideal packaging solution for those projects requiring producing sachets in a medium-high output range.

Rendement et polyvalence. Conçue pour s'adapter à tous les besoins et offre un maximum de possibilités.



## DIPACK

Sencilla y eficaz para pequeñas producciones.

Versatility and simplicity are the qualities that best define the DIPACK model.

Simple et efficace pour des petites productions.



# 2 MÁQUINAS VERTICALES DE 3 SOLDADURA - STICK VERTICAL MACHINES, 3-SIDE SEAL – STICK PACK MACHINES VERTICALES DE 3 SOUDURES - STICK

## STICK

El formato tubular y alargado, muy diferente a los envases planos tradicionales, hace del Stick Pack un envase muy atractivo estéticamente. De 2 a 20 pistas y hasta 80 sticks por minuto y pista.

Its elongated tubular shape, very different from traditional flat sachets, makes of Stick Pack a very attractive presentation for monodose applications. From 2 to 20 lanes, and up to 80 sticks per minute per lane.

La forme tubulaire et allongée, très différente des conditionnements plats traditionnels, a fait du stick un conditionnement esthétiquement très attirant. De 2 à 20 pistes y jusqu'à 80 sticks par minute et par piste



### i9000 & i12000

Capacidad, solidez, y posibilidades sin límite.

Capacity, robust construction and unlimited possibilities.

Capacité, solidité et possibilités sans limites.



#### PRESENTACIONES

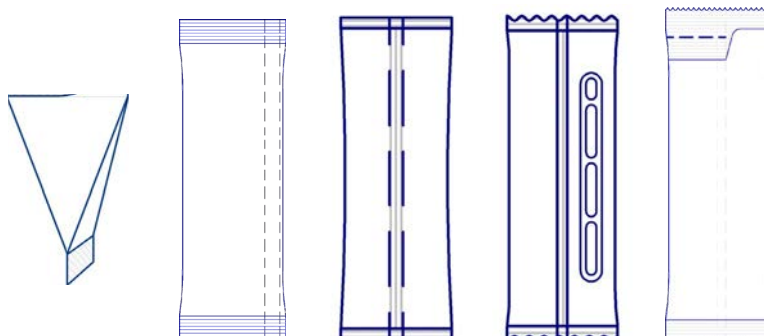
Stick, tetraedro, con cuello de botella, stick dúo.

#### AVAILABLE PRESENTATIONS

Stick-pack, tetrahedron, bottle-neck shape, stick duo.

#### FORMATS DISPONIBLES

Stick, tétraèdre, avec goulot d'étranglement, stick duo.







## i3000

Equipo ideal para volúmenes de producción medios. Versátil y capaz que puede adaptarse a cualquier entorno productivo.

The ideal stick-packing machine for those projects requiring a medium-high output. Quite versatile equipment that can be integrated into any production environment.

Équipement idéal pour des volumes moyens de production. Polyvalente et capable de s'adapter à n'importe quel environnement de production.



## BT 150

Es el más sencillo y compacto de nuestro catálogo de equipos de envasado en sticks

Simplest and most compact in our catalog of machines to produce stick-packs.

La plus simple et compacte de notre catalogue d'équipements d'ensachage en format stick.



# 3

## MÁQUINAS HORIZONTALES HORIZONTAL PACKAGING MACHINES MACHINES HORIZONTALES

Máxima versatilidad, sobres de múltiples tamaños y formatos.  
Maximum versatility, sachets of multiple sizes and formats.  
Polyvalence maximale, sachets de multiples dimensions et formats.



### BR S & SL

Equipo ideal para volúmenes de producción elevado y para responder a las demandas más exigentes de cualquier sector y cualquier producto (polvo, granulado, sólido, líquido o pastoso).

Ideal equipment for high production volumes and to meet the most demanding requirements of any sector and any product (powder, granular, solid, liquid or pasty).

Équipement idéal pour les grands volumes de production et pour répondre aux exigences les plus strictes de tout secteur et de tout produit (poudre, granulés, solides, liquides ou pâteux).



#### PRESENTACIONES

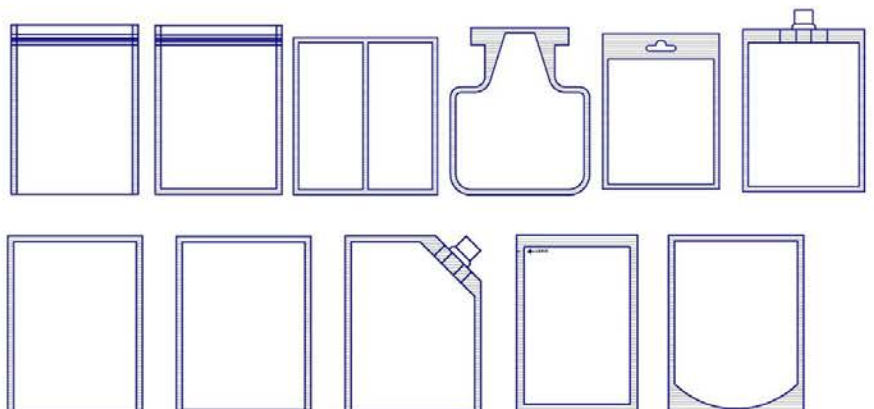
Sobres de 3 y 4 soldaduras, Doypack, sobres con zipper, formas especiales.

#### AVAILABLE PRESENTATIONS

3-side seal sachets, 4-side seal sachets, Doypack, sachets with Zipper, special shapes.

#### FORMATS DISPONIBLES

Sachets de 3 ou 4 soudures, Doypack, sachets avec Zipper, formes particulières.







## BR D & DL

Permite todas las posibilidades de bolsas, cualquier formato, diseño, zipper, cremallera y Doypack incluso dosificar varios producto de distinta naturaleza en el mismo sobre o en sobres dúos, tríos o cuartetos.

It allows all the possibilities of bags, any format, design, zipper, zipper and Doypack, even dosing several products of different nature in the same envelope or in duos, trios or quartets.

Il permet toutes les possibilités de sacs, tout format, design, fermeture éclair, zip et Doypack même le dosage de plusieurs produits de nature différente dans une même enveloppe ou dans des enveloppes duo, trio ou quartet.





# 4

## LLENADO DE ENVASES FILLING MACHINES MACHINES DE REMPLISSAGE

Llenado de envases para bajas y medias producciones e 200 a 6000 envases / hora. Llenado de todo tipo de envases. (botes, botellas, garrafas...)

Fillers for low and medium productions From 200 to 6000 containers / hour. Filling of all types of containers. (jars, bottles, demijohns...)

Produits de remplissage pour les productions faibles et moyennes De 200 à 6000 conteneurs / heure. Remplissage de tous types de conteneurs. (bocaux, bouteilles, bonbonnes...)



### MFR 500

Llenadora automática capaz de embotellar 200 botes al minuto. Puede adaptarse a trabajar con líquidos, granulados, polvos...

Automatic filler capable of bottling 200 cans per minute. It can be adapted to work with liquids, granulates, powders...

Remplisseuse automatique capable d'embouteiller 200 boîtes par minute. Il peut être adapté pour travailler avec des liquides, des granulés, des poudres...





Amplia variedad de sistemas y accesorios con los que complementar el equipo y ofrecer así líneas completas más eficientes y autónomas.

Wide range of systems and accessories available to offer more efficient and autonomous complete lines.

Large variété de systèmes et d'accessoires avec lesquels compléter l'équipement et offrir ainsi des lignes complètes plus efficaces et automatisées.



## VC2-180 (Vertical)

Máquina estuchadora vertical, rotativa, intermitente, para la formación, llenado y cierre de cajas de cartón. Tamaño compacto, y rápido cambio de formato.

Vertical, rotary, intermittent cartoning machine for forming, filling and closing carton boxes. Compact size, and quick format changeover.

Etuyeuse verticale, rotative, intermittente pour former, remplir et fermer les cartons. Taille compacte, et changement de format rapide.

## HL2-180 (Horizontal)

Almacén de estuches, con avance automático y transporte mediante sistema de guías superiores e inferiores, ajustables para distintos tamaños de estuches.

Carton magazine with automatic feed and transport by means of upper and lower guide system, adjustable for different sizes of cartons.

Magasin de cartons, avec alimentation et transport automatiques au moyen d'un système de guides supérieurs et inférieurs, réglable pour différentes tailles de cartons.



# 6 LÍNEAS COMPLETAS / FINALES DE LÍNEA COMPLETE LINES / END OF LINES LIGNES COMPLÈTES / FIN DE LIGNES

Todas nuestras líneas de máquinas envasadoras/llenadoras son perfectamente compatibles entre sí, independientemente de los modelos que se traten. Las líneas son capaces de trabajar en continuo o alternativamente dependiendo de la aplicación.

All our packaging/filling machine lines are perfectly compatible with each other, regardless of the models involved. The lines are able to work continuously or alternatively depending on the application.

Toutes nos lignes de machines d'emballage et de remplissage sont parfaitement compatibles entre elles, quel que soit le modèle. Les lignes peuvent fonctionner en continu ou en alternance en fonction de l'application.



## i9000 12L + HL2-180

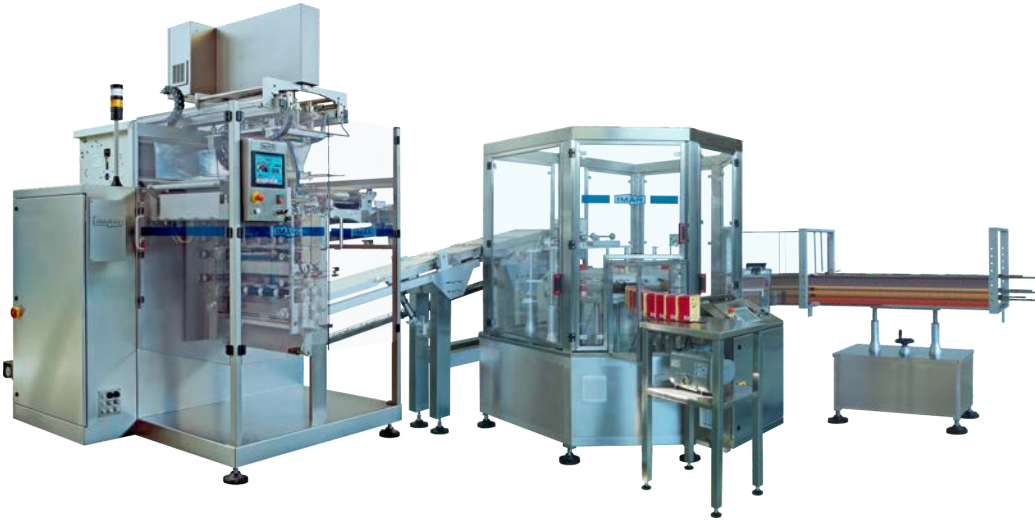
Máquina envasadora i9000 de 12 pistas complementada con estuchadora horizontal HL2-180.

i9000 12 lane packaging machine complemented with HL2-180 horizontal cartoner.

Machine d'emballage i9000 à 12 voies complétée par une encartonneuse horizontale HL2-180.







## MAXIPACK SF-8L + VC2-180

Máquina envasadora i9000 de 12 pistas complementada con estuchadora horizontal HL2-180.

i9000 12 lane packaging machine complemented with HL2-180 horizontal cartoner.

Machine d'emballage i9000 à 12 voies complétée par une encartonneuse horizontale HL2-180.

## MAXIPACK VA-4L + HL2-180

Máquina envasadora Maxipack VA-4L complementada con estuchadora horizontal HL2-180.

Maxipack VA-4L packaging machine complemented with horizontal cartoner HL2-180.

Machine d'emballage Maxipack VA-4L complétée par une encartonneuse horizontale HL2-180.



## Collaborative Robots Applications

Llenadora Monoblock MFR-500 complementada con un robot colaborativo Stäubli/Siemens.

Monoblock MFR-500 filler complemented by a Stäubli/Siemens collaborative robot.

Remplisseuse monobloc MFR-500 complétée par un robot collaboratif Stäubli/Siemens.

**STÄUBLI**  
**SIEMENS**



**IMAR SPAIN PACK S.L.**

ISBN: 978-84-09-39620-7

Fábrica y oficinas: Joaquín Rodrigo 30, 28300 Aranjuez, Madrid.

Oficinas: Ronda Manuel Granero, 34 2ª planta, 28043 Madrid.

[www.imar.es](http://www.imar.es)

